



Ministero dell'Istruzione e del Merito
Ufficio Scolastico Regionale per la Calabria
ISTITUTO COMPRENSIVO STATALE TROPEA-RICADI
"Don Francesco Mottola"
Via Coniugi Crigna – Cap. 89861 – Tel. 0963666418
<http://istitutocomprensivotropea.edu.it>
vvic82200d@istruzione.it – vvic82200d@pec.istruzione.it
C.M.: VVIC82200D – C.F.: 96012410799

Tropea, 25 ottobre 2024

Circ. n. 102

Ai Genitori/esercenti Responsabilità Genitoriale

Ai Collaboratori del Dirigente

A tutti i Docenti

Al DSGA

Al Personale ATA

Albo/Sito

OGGETTO: Assicurazione Alunni, Personale Docente e ATA a.s. 2024/2025.

Si comunica che dal 16/11/2024 sarà attivata una nuova polizza assicurativa della durata di anni TRE (Assicurazione Alunni, Personale docente e ATA) il cui **costo pro-capite è pari:**

- **Alunni - Assicurazione, costo pro-capite euro 6,00 + euro 3,50 contributo volontario come da Delibera n. 15/2021, per un totale di euro 9,50;**
- **Personale Docente e ATA - Assicurazione, costo pro-capite euro 6,00.**

Si ritiene opportuno fornire alcune precisazioni relative all'oggetto.

La copertura INAIL, oggi estesa a tutte le attività scolastiche in virtù del decreto legge 48/2023 nota come Decreto Lavoro, era già operante per le attività assimilabili al lavoro manuale e più precisamente per i seguenti ambiti per come disciplinato da *lex specialis*, ovvero dagli artt. 2, comma 1, e 4, comma 5, del D.P.R. n.1124 del 1965.

- esperienze tecnico-scientifiche durante i laboratori;
- esercitazioni pratiche inerenti all'Educazione fisica;
- esercitazioni di lavoro;
- qualificazione professionale;
- addestramento professionale e esercitazioni anche aziendali;
- esperienze di lavoro cioè Percorsi per le Competenze Trasversali e per l'Orientamento (PCTO).

Dall'anno scolastico 2023/2024, l'articolo 18 della summenzionata Legge 3 luglio 2023, n. 85, ha introdotto importanti novità, estendendo la tutela erogata dall'INAIL a tutte le attività e in tutti gli ambienti scolastici: «limitatamente agli eventi verificatisi all'interno dei luoghi di svolgimento delle attività didattiche o laboratoriali e loro pertinenze, o comunque avvenuti nell'ambito delle attività inserite nel Piano Triennale dell'Offerta Formativa» (articolo 18, comma 2, lettera f). Si tratta di un importante traguardo da riconoscere al Ministero dell'Istruzione e del Merito, ma con dei limiti che occorre conoscere e minimizzare.

In primis si rende opportuno precisare che la copertura assicurativa INAIL, prevista dal *Testo Unico delle disposizioni per l'assicurazione obbligatoria contro gli infortuni sul lavoro e le malattie professionali*, già attiva nelle scuole limitatamente alle attività svolte nei laboratori, nelle palestre, negli uffici, per le attività di sostegno e per tutte quelle attività che prevedono l'uso di apparecchi/macchine elettriche (videoterminali, computer, tablet, fotocopiatrici, videoregistratori, proiettori, ecc.), **dispone la corresponsione** di un'indennità giornaliera per gli infortuni sul lavoro che abbiano determinato un'inabilità temporanea superiore a 3 giorni, un indennizzo in caso di invalidità permanente superiore al 6%, una

rendita in caso di invalidità dal 16 al 100%, il rimborso di cure e spese mediche sostenute. Appare evidente che gli alunni restano esclusi dall'indennizzo per invalidità permanente, poiché raramente, in ambito scolastico, (per fortuna) si verificano infortuni quantificabili oltre la soglia del 6% della franchigia prevista.

Tali prestazioni non possono essere considerate sostitutive di quelle offerte dalle assicurazioni integrative che le scuole stipulano ogni anno e che innanzitutto prevedono anche la tutela legale e la copertura della responsabilità civile del personale scolastico per i danni provocati a terzi dai minori posti sotto la loro tutela, indispensabile per le uscite didattiche e i viaggi di istruzione, non presenti nell'assicurazione INAIL che tutela solo infortuni.

Anche relativamente agli infortuni, i pacchetti previsti dalle assicurazioni integrative (la cui consultazione in seno all'IC Ricadi è possibile presso l'Ufficio del DSGA e presso i responsabili di plesso che ne sollecitano copia), prevedono maggiori coperture e rimborsi. Si tratta di prestazioni che evitano nella maggior parte dei casi il contenzioso giudiziario, con benefici a vantaggio delle scuole stesse e soprattutto delle famiglie, specie di quelle che non possono permettersi spese legali.

Per dovere di trasparenza, occorre ribadire che **le garanzie INAIL** comprendono, dunque, due sole opzioni di indennizzo del danno e inoltre, **non comprendono la RCT (responsabilità civile verso terzi) dei genitori per culpa in educando che tutelerebbe le famiglie dai danni prodotti dai figli dentro e fuori l'edificio scolastico. In altre parole le garanzie INAIL tutelano l'autolesione (l'alunno che si fa male da sé), ma non il bambino che fa male all'altro bambino. Pertanto, si puntualizza l'importanza, sia per gli alunni che per il personale, di continuare a prevedere la garanzia "infortuni" della polizza assicurativa integrativa, al fine di garantire una tutela infortunistica notevolmente più ampia di quella erogata dall'INAIL (nel perimetro previsto dalla polizza).**

A ulteriore conferma di quanto affermato, si rammenta che in tema di viaggi di istruzione e di uscite didattiche, ha fatto giurisprudenza la Corte di Cassazione, Sez.III civile, con sentenza del 27 marzo 2019, n.8449, in cui si è ribadito che INAIL non garantisce determinate coperture.

Nel dettaglio la polizza integrativa scolastica per come previsto nel suo articolato disponibile alla consultazione:

- Estende la tutela agli infortuni in itinere degli studenti;
- Prevede, all'interno delle tabelle, il pagamento fin dal primo punto percentuale di invalidità;
- Garantisce il pagamento delle spese mediche.
- Copre, come noto, anche la Responsabilità Civile per danni involontariamente causati a Terzi, per lesioni personali e per danneggiamenti a cose, in conseguenza di un fatto accidentale verificatosi in relazione all'attività svolta: ad esempio un alunno che rompe l'effetto personale di un compagno o che, provocandone la caduta, il compagno si rompe un dente.

Circa i Viaggi di Istruzione, l'unico ramo operante per i partecipanti al viaggio che non hanno sottoscritto la polizza integrativa è quello relativo all'Assistenza. Al partecipante al viaggio sarebbe quindi garantito esclusivamente il primo soccorso ma resterebbero escluse tutte le prestazioni ulteriori, fatto che renderebbe estremamente rischioso portare in viaggio alunni non coperti dall'assicurazione integrativa.

Pertanto, poiché il **Regolamento d'Istituto** approvato dal massimo organo dell'Istituzione scolastica (Il Consiglio d'Istituto che prevede una significativa rappresentanza genitoriale) **"L'Istituto stipula annualmente un contratto di assicurazione per responsabilità civile e infortuni la cui garanzia risulti a favore dell'Istituzione Scolastica (intesa anche come Pubblica Amministrazione) oltre che del personale e degli alunni che versano il premio. L'adesione alla polizza RC/Infortuni viene annualmente proposta alle famiglie degli alunni e al personale della scuola. Considerato il fatto che le uscite didattiche, i viaggi di istruzione e le gare sportive comportano maggiori rischi, rispetto alle attività di aula, il versamento del premio assicurativo viene richiesto, ad inizio anno, come condizione per la partecipazione degli alunni a tutte le iniziative che si svolgono all'esterno dell'edificio scolastico..."**, ne consegue che le famiglie sono fortemente invitate ad ottemperare. Diversamente operando l'Amministrazione scrivente, ivi incluso il Consiglio d'Istituto, sarebbero chiamati a *determinarsi su come tutelare alunni e l'amministrazione stessa*, considerato che i viaggi di istruzione e le uscite brevi si configurano quali attività per le quali l'esposizione al rischio per partecipanti (e per l'amministrazione) è più elevata.

L'Amministrazione scolastica non potrà non vagliare l'adozione di un criterio prudenziale: i viaggi di istruzione sono un'opzione non obbligatoria, organizzarli senza garanzia assicurativa è un rischio per le intuibili conseguenze economiche a carico dell'amministrazione (e dei suoi operatori) derivanti nella malaugurata ipotesi di incidenti.

Del resto, ricordiamo che la **Circolare ministeriale n.291 del 14 ottobre 1992** prescriveva che "Tutti i partecipanti a viaggi, visite o gite di istruzione debbono essere garantiti da polizza assicurativa contro gli infortuni. Per quanto concerne gli alunni, la quota di partecipazione versata dagli stessi concorre a sostenere la spesa globale, che è comprensiva anche degli oneri dovuti per spese di assicurazione". Il Ministero a suo tempo riteneva pertanto che fosse necessario garantire studenti e docenti accompagnatori.

Resta inteso che il mancato versamento della contribuzione volontaria in caso di accertata difficoltà economica non è e non sarà titolo per escludere gli alunni dalla fruizione del funzione pubblica scolastica, poiché restano comunque ferme le misure di sostegno per gli alunni che versino in situazione di disagio da rappresentare riservatamente e con evidenze.

Per quanto enucleato, si ritiene imprescindibile il versamento dell'assicurazione per la tutela dei minori durante l'attività scolastica nel suo insieme e si invitano i genitori a garantire la copertura dell'assicurazione integrativa per i propri figli.

Il versamento dell'importo dovrà essere effettuato entro il 30/11/2024 tramite il servizio PAGO IN RETE. L'applicazione è disponibile sul sito <https://www.istruzione.it/pagoinrete>

Si ricorda che per accedere ai servizi in questione è necessario registrarsi con le funzioni presenti sul sito medesimo, in cui sono operativi anche i servizi di assistenza e supporto.

Si ricorda, inoltre, che possono accedere al servizio senza effettuare una nuova registrazione i Genitori/Tutori che:

- 1) hanno già inoltrato una domanda di iscrizione on line in passato e possono, quindi, utilizzare lemedesime credenziali (per la scuola primaria e per la Scuola secondaria di I grado);
- 2) sono in possesso di una identità digitale (SPID), utilizzando le relative credenziali.

In allegato una sintesi della procedura di accesso a Pago in rete.

Con la pubblicazione all'albo on-line e sul sito web dell'Istituto, ai sensi della Legge n. 241/1990 e del C.A.D. D.Lgs. n. 82/2005, la presente si intende notificata a tutti gli interessati.

Il Dirigente Scolasti
Prof. FIUMARA Francesco
(Firmato digitalmente)

*Responsabile Procedimento: DSGA Viola Pasquale
Responsabile Istruttoria: A.A. Carlino Ferdinando*

Istruzioni per il pagamento della quota assicurativa a.s. 2023/2024

Dal sito <https://www.istruzione.it/pagoindrete>

The screenshot shows the website for 'PAGO IN RETE' on the 'Ministero dell'Istruzione e del Merito' domain. The page features a blue header with the logo and a navigation menu with items: COS'È, COME ACCEDERE, COME REGISTRARSI, COME PAGARE, PRESTATORI DEL SERVIZIO, and ASSISTENZA. A blue triangle points to the 'ACCEDEI' button in the top right corner. The main content area has a heading 'Per un'amministrazione più moderna, più trasparente, più semplice' and a sub-heading 'Con PAGO IN RETE, il servizio centralizzato per i pagamenti telematici del Ministero dell'Istruzione e del Merito integrato con il sistema pagoPA che ti permette di pagare:'. Below this is a list of payment categories: 'le tasse e i contributi scolastici', 'contributi richiesti dalla scuola al personale scolastico', 'contributi richiesti ad altri soggetti', and 'tutti i contributi a favore del Ministero'. To the right, there is a 'Documenti' section with links to 'Infografica - Pago In Rete', 'Manuale pagamenti scolastici', 'Manuale pagamenti amministrazione', and 'Testimonianze'. A video thumbnail titled 'Destinatari "Pago in Rete": la piattaforma...' is also visible. The footer of the page includes system information like '29°C Massima record' and the date '14:31 19/09/2023'.

Ministero dell'Istruzione e del Merito

ACCEDEI

PAGO IN RETE

COS'È COME ACCEDERE COME REGISTRARSI COME PAGARE PRESTATORI DEL SERVIZIO ASSISTENZA

Per un'amministrazione più moderna, più trasparente, più semplice

Con **PAGO IN RETE**, il servizio centralizzato per i **pagamenti telematici** del Ministero dell'Istruzione e del Merito integrato con il sistema **pagoPA** che ti permette di pagare:

- **le tasse e i contributi scolastici** richiesti dalle scuole agli alunni per le attività curriculari ed extracurriculari a pagamento, come le visite guidate, i viaggi d'istruzione, la mensa autogestita
- **i contributi richiesti dalla scuola al personale scolastico**, come l'assicurazione integrativa
- **i contributi richiesti ad altri soggetti**, quali ad esempio gli accompagnatori
- **tutti i contributi a favore del Ministero**, quali ad esempio i diritti di segreteria per la partecipazione a concorsi

Potrà effettuare i versamenti per tutti gli **avvisi digitali di pagamento** intestati a tuo figlio, che ti sono stati notificati (per e-mail) dalla scuola di frequenza, oppure fare **versamenti volontari** per ogni causale di pagamento elettronico, che le scuole o il Ministero hanno reso eseguibile tramite Pago In Rete.

Accedendo con PC, Tablet, Smartphone puoi scegliere di pagare subito online con

Documenti

- Infografica - Pago In Rete
- Manuale pagamenti scolastici
- Manuale pagamenti amministrazione
- Testimonianze

Destinatari "Pago in Rete": la piattaforma...

29°C Massima record

14:31 19/09/2023

Accedere al servizio

The screenshot shows a web browser window displaying the page 'Come accedere al servizio' on the website of the Ministero dell'Istruzione e del Merito. The page features a blue header with the 'PAGO IN RETE' logo and a navigation menu with links: 'COS'È', 'COME ACCEDERE', 'COME REGISTRARSI', 'COME PAGARE', 'PRESTATORI DEL SERVIZIO', and 'ASSISTENZA'. The main content area is titled 'Come accedere' and contains the following text:

Per accedere al servizio Pago In Rete clicca sul link **"ACCEDI"** in alto a destra.
In base al decreto legge 16 luglio 2020 (Decreto Semplificazioni) potrai effettuare l'accesso utilizzando:

- la tua identità digitale SPID (Sistema Pubblico di Identità Digitale).
- la tua carta d'identità elettronica (CIE)
- le tue credenziali rilasciate dal Ministero (per esempio le credenziali già utilizzate per l'iscrizione di tuo figlio) fino alla naturale scadenza e comunque non oltre il 30 settembre 2021

Se sei maggiorenne e non disponi di credenziali SPID puoi informarti **qui** su come ottenerle. Se non hai raggiunto la maggiore età, e quindi non puoi avere un'identità digitale SPID, puoi ancora ottenere le credenziali di accesso rilasciate dal Ministero cliccando sul link **"Registrati"**.

Solo per il primo accesso al servizio dei pagamenti ti sarà richiesta l'accettazione preliminare delle condizioni sulla privacy.

The footer of the page includes the logo of the Ministero dell'Istruzione e del Merito, a chatbot service 'M.easy' with the text 'Prova il chatbot di Pago In Rete!' and 'Chiama il Numero Verde: 800.588.518', and a weather widget showing '29°C soleggiato'. The Windows taskbar at the bottom shows the search bar and various application icons.

potrai effettuare l'accesso utilizzando:

- la tua identità digitale SPID (Sistema Pubblico di Identità Digitale).
- la tua carta d'identità elettronica (CIE)
- le tue credenziali rilasciate dal Ministero (per esempio le credenziali già utilizzate per l'iscrizione di tuo figlio) fino alla naturale scadenza e comunque non oltre il 30 settembre 2021.

Vai a pago in rete scuole



PAGO IN RETE
Servizio per i pagamenti telematici

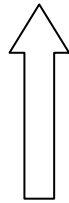
Il sistema Pago In Rete

Pago In Rete è il sistema centralizzato del **MIUR** che consente ai cittadini di effettuare pagamenti telematici a favore degli Istituti Scolastici e del Ministero.

Tale sistema si interfaccia con PagoPA®, una piattaforma tecnologica che assicura l'interoperabilità tra Pubbliche Amministrazioni e Prestatori di Servizi di Pagamento (Banche, Poste, etc.) aderenti al servizio.

Per la visualizzazione e il pagamento telematico di contributi richiesti dalle **scuole** per i servizi erogati utilizza il link "[Vai a Pago in Rete Scuole](#)".

Per l'effettuazione di un pagamento telematico di un contributo a favore del **Miur** utilizza il link "[Vai a Pago in Rete MIUR](#)".



Scegliere versamenti volontari



Inserire il codice meccanografico della scuola: VIC82200D
e cliccare su “cerca”



Selezionare la lente di ingrandimento



Viene visualizzata la lista pagamenti eseguibili, scegliere il pagamento con causale "ASSICURAZIONE ALUNNI E PERSONALE A.S. 2023/2024":

The screenshot shows the 'Pagamenti' section of the 'PAGO IN RETE' system. The page features a search filter for 'Filtro per causale:' and a table titled 'Lista versamenti eseguibili'. The table has columns for 'ANNO SCOLASTICO', 'CAUSALE', 'BENEFICIARIO', 'DATA SCADENZA', 'IMPORTO (€)', and 'AZIONI'. A 'Chiudi' button is located below the table.

Cliccare su azioni e procedere alla compilazione della scheda inserendo i dati richiesti: Codice fiscale, nome e cognome dell'alunno o della persona per la quale si effettua il pagamento:

The screenshot shows the 'Versamenti volontari - inserimento dati per il pagamento' form. The form includes fields for 'Anno scolastico', 'Causale', 'Beneficiario', 'Data scadenza', 'Importo (€)', and 'Nota informativa'. Below these fields are sections for 'Codice fiscale *', 'Nome *', and 'Cognome *'. A 'Note' field is also present. At the bottom, there are buttons for 'Effettua il pagamento' and 'Annulla pagamento'.

A questo punto sarà possibile effettuare immediatamente il pagamento on line, tramite il portale PagoPA, oppure stampare il bollettino da presentare in banca, alle poste o in tabaccheria per il pagamento off line.
Alla fine del pagamento sarà possibile scaricare la ricevuta valida ai fini della detrazione fiscale.